Objekttyp: **TableOfContent**

Zeitschrift: **Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen**

Band (Jahr): **64 (1991)**

Heft 2

PDF erstellt am: **16.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

IMPRESSUM

pionier

Zeitschrift der Kommunikation

Offizielles Organ des Eidg. Verbandes der Übermittlungstruppen (EVU) und der Schweiz. Vereinigung der Feldtelegrafen-Offiziere und -Unteroffiziere (FTG)

Organe officiel de l'Association fédérale des Troupes de Transmission (AFTT) et de l'Association des Officiers et Sous-Officiers du Télégraphe de Campagne

Auflage
3200 Exemplare

Erscheinung
Am 1. Dienstag des Monats (ausgenommen Doppelnummern)

Redaktions- und Inserateschluss
Am 10. des Vormonats

Preis pro Einzelnummer
Fr. 4.–

Nachdruck
Nur mit ausdrücklicher Bewilligung der Redaktion gestattet

Redaktion und Inseratenverwaltung des PIONIER
Heidi und Walter Wiesner
Stutzweg 23, 4434 Hölstein
Telefon 061 951 20 13

Regionalredaktionen
Heidi und Walter Wiesner
Stutzweg 23, 4434 Hölstein
Telefon 061 951 20 13

Jean Bernard Mani
chemin des Chênes 9, 1870 Monthey
Téléphone P 025 71 26 41

Dante Bandinelli
Via F. Zorzi 2, 6512 Giubiasco
Telefon 092 27 11 66

Adressverwaltung
Walter Brogle
Weidholzstrasse 4, 8624 Grüt
P 01 932 22 97

Rechnungswesen
Peter Vontobel
Am Pfisterhölzli 52, 8606 Greifensee
P 01 940 04 74

Postcheckkonto
Zürich 80-15666-8

Druck und Versand
Zürichsee Druckerei Stäfa
Postfach, 8712 Stäfa
Telefon 01 928 51 11

EDITORIAL

Katastrophenhilfe

Der EVU hat sich in seinen Statuten auch zur Aufgabe gemacht, «freiwillige Hilfe bei Katastrophen durch Organisation der Verbindungen zu leisten».

Können wir diese Aufgabe erfüllen? Naturereignisse, Unglücksfälle grossen Ausmasses, aussergewöhnliche Vorkommnisse, die Menschen in Gefahr bringen, oder eine grössere Anzahl Verletzte oder sogar Menschenleben fordern, pflegen wir als Katastrophen zu bezeichnen. Deren Bewältigung bedingt professionelles Handeln der Rettungs- und Polizeiorgane. Verbindungen sind da ein wichtiges Führungsmittel. Sind wir die Profis, um diese Verbindungen zur Verfügung zu stellen? Wir haben diese Frage einst bejaht, uns diese Aufgabe gestellt und uns auf den Einsatz von Armeematerial bei Katastrophen vorbereitet. Kürzlich mussten wir den Leistungsbeweis antreten.

Unsere Stärke ist es, auf unserem Gebiet, der Übermittlung, durch Motivation, Ausbildung, Einsatzwille und Erfahrung Spitzenleistungen erbringen zu können. Die Reihenfolge ist bewusst gewählt. Die Motivation ist durch die Freiwilligkeit gegeben und wichtiges Element für einen Einsatz, von dem wir hoffen, dass er nie erfolgen wird, auf den wir uns aber trotzdem sorgfältig, kompromisslos, eben professionell vorbereiten müssen.

Hier sehe ich eine Chance für den EVU, die wir nutzen müssen. Katastrophen geschehen nicht in unserer Nähe – sind wir geneigt zu denken. Warum verdrängen wir die Gefahr, dass einer von 14 Benzinkesselwagen eines Nachtgüterzuges einmal in einem dicht besiedelten Gebiet einen Radscheibenbruch erleidet, der Zug entgleist, eine nahegelegene Amtstelefonzentrale in Brand gerät und...?

Dann müssen wir bereit sein.

Maj Walter Brogle, Zentralsekretär EVU

IN DIESER NUMMER

EVU AKTUELL
- **EVU-Katastropheneinsatz Region Zürich** 2
- **Delegiertenversammlung 13./14. April 1991 in Bern** 6

SCHWEIZER ARMEE
- **Einsatz der Swiss Medical Unit (SMU) in Namibia** 7

FORUM
- **«Tatort 02»** 10
- **Die letzte Freundschaft von J. H. Dunant (Fortsetzung)** 10

FREQUENZPROGNOSEN 11

KOMMUNIKATIONSTECHNIK
- **AWITEL – ein neues, drahtgebundenes Kommunikationssystem mit verteilter Intelligenz (Fortsetzung)** 13

ASTT INFORMAZIONI REGIONALI 14

AFTT INFORMATIONS REGIONALES 15

SCHWEIZERISCHE VEREINIGUNG DER FELDTELEGRAFEN-OFFIZIERE UND -UNTEROFFIZIERE 16

EVU-REGIONALJOURNAL 16

PANORAMA
- **Rätsel** 12
- **Veranstaltungskalender** 20
- **Bücherecke** 5